

32003R1822

L 267/9

EIROPAS SAVIENĪBAS OFICIĀLAIS VĒSTNESIS

17.10.2003.

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1822/2003**(2003. gada 16. oktobris),****ar ko groza Regulu (EK) Nr. 2760/98 par Pārrobežu sadarbības programmas īstenošanu saskaņā ar *Phare* programmu**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1989. gada 18. decembra Regulu (EEK) Nr. 3906/89 par ekonomisko atbalstu dažām Centrālās un Austrumeiropas valstīm ⁽¹⁾, kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 807/2003 ⁽²⁾, jo īpaši tās 8. pantu,

tā kā:

- (1) Eiropadome 2002. gada 12. un 13. decembrī Kopenhāgenā pabeidza pievienošanās sarunas ar Kipru, Čehijas Republiku, Igauniju, Ungāriju, Latviju, Lietuvu, Maltu, Poliju, Slovākiju un Slovēniju un noteica pievienošanās dienu, kas ir 2004. gada 1. maijs. Tādēļ pievienošanās dalībvalstis jāizslēdz no to robežu saraksta, kas atbilst *Phare* Pārrobežu sadarbības programmas prasībām.
- (2) Eiropadome Kopenhāgenā pieņēma Bulgārijas un Rumānijas ceļu kartes, lai atbalstītu divu minēto kandidātvalstu centienus virzībā uz mērķi 2007. gadā iestāties Eiropas Savienībā.
- (3) Komisijas 2003. gada 1. jūlija paziņojumā par jaunu vietējo norādījumu veicināšanu ⁽³⁾ ierosināts ieviest tādas vietējās programmas attiecībā uz periodu no 2004. gada līdz 2006. gadam, kas aptver paplašinātās Eiropas Savienības ārējās robežas. Tātad Rumānijas un Bulgārijas robežas ar tām kaimiņvalstīm, kas nav kandidātvalstis, jāiekļauj prasībām atbilstīgo robežu sarakstā.

- (4) Komisijas Regula (EK) Nr. 2760/98 ⁽⁴⁾, kurā grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1596/2002 ⁽⁵⁾, paredz paplašināt *Phare* Pārrobežu sadarbības programmu līdz robežām ar citām kaimiņvalstīm, kas gūst labumu no citām Kopienas palīdzības programmām; ir ieteicams paplašināt *Phare* Pārrobežu sadarbības programmu, iekļaujot arī Bulgārijas robežu ar Turciju.
- (5) Tādēļ attiecīgi jāgroza Regula (EK) Nr. 2760/98.
- (6) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Dažu Centrāleiropas un Austrumeiropas valstu ekonomikas pārstrukturizēšanas komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (EK) Nr. 2760/98 2. panta 1. punktu aizstāj ar šādu:

"1. Prasībām atbilstīgās robežas atrodas starp:

- a) Rumāniju un Ungāriju, Rumāniju un Bulgāriju, Rumāniju un Ukrainu, Rumāniju un Moldovu, Rumāniju un Serbiju un Melnkalni;
- b) Bulgāriju un Grieķiju, Bulgāriju un Rumāniju, Bulgāriju un Turciju, Bulgāriju un bijušo Dienvidslāvijas Maķedonijas Republiku, Bulgāriju un Serbiju un Melnkalni."

2. pants

Šī regula stājas spēkā 2004. gada 1. janvārī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2003. gada 16. oktobrī

Komisijas vārdā —

Komisijas loceklis

Günter VERHEUGEN

⁽¹⁾ OV L 375, 23.12.1989., 11. lpp.⁽²⁾ OV L 122, 16.5.2003., 36. lpp.⁽³⁾ COM(2003) 393 galīgā redakcija.⁽⁴⁾ OV L 345, 19.12.1998., 49. lpp.⁽⁵⁾ OV L 240, 7.9.2002., 33. lpp.